

# GAZETA POLSKA

## WARUNKI PRENUMERATY ROZCZNIE.

W Brazylii . . . . . 14\$000  
W Argentynie . . . . . 6 pezów  
W Ameryce Północnej i Europie 3 dolary  
Sprzedaż w kioskach \$500 za numer.  
Prenumeraty opłaca się z góry.

Za artykuły podpisane Redakcja nie odpowiada. — Rękopisów nie zwraca się, nawet te, które nie są drukowane.  
Numer dzisiejszy 10 stron druku.



Największy i najstarszy organ Wychodźstwa Polskiego w Ameryce Południowej  
Za obecny numer „Gazety” odpowiada K. Oldakowski.

Adres dla listów i przesyłek pocztowych  
GAZETA POLSKA — Caixa Postal P  
Curityba — Paraná — Brasil.

Redakcja i Administracja:  
Rua Aquidaban N. 842

Sekeja administracyjna w São Paulo  
J. M. HOLESKI  
— Caixa Postal. 2295

Adres Filji „Gazety Polskiej” w Ameryce:  
A. S. WĘGRZYN  
1134 Milwaukee Ave. — Chicago, Ill. — N. America

Nr. 13

São Paulo-Kurytyba, 26 Marca 1932

Rok 41

Wszystkim Czytelnikom naszego pisma redakcja „Gazety Polskiej” składa  
życzenia radosnego w całej pełni **A L L E L U J A**.

## W I E L K A N O C



Święta Wielkanocne, święta Zmartwychwstania przypadają w Polsce wiosną. W naszym odczuciu jakoś lepiej pasuje do nich wiosna, pora zrywającej się ze snu zimowego przyrody, od jesieni brazylijskiej tak mało różniące się od lata i od zimy nawet. Tem chętniej więc, w dniu tym, zwracamy się wspomnieniami do kraju, przywołujemy na myśl świąteczne tradycje, dawne, a wciąż istniejące obyczaje i wesołe zabawy.

Owe polskie święcone, prasłowiański obyczaj, nie znany zupełnie wśród innych narodów, obyczaj gorliwie w całej Polsce przestrzegany, w dawniejszych czasach inaczej nieco obchodzone było niż dzisiaj. Po długich postach odczuwali ludzie potrzebę powetować sobie umartwienia, to też gospodynie przyrządzały wielkie ilości jada, gospodarze zaś, zawnazami myśleli o napitkach.

Ozdobą stołu wielkanocnego były malowane w różne wzory jajka czyli kraszanki, lub „pisanki”. Jajka te pokrywano woskiem i dopiero wtedy wpuszczano do różnych barwników; wówczas miejsca woskiem „zapisane” pozostawały białe. W każdej okolicy Polski inny jest charakter tych pisanki. Piękny ten zwyczaj utrzymuje się do dnia dzisiejszego w wielu domach polskich. Również do dnia dzisiejszego dzielą się wszyscy jajkiem święconym jak opłatkiem na Boże Narodzenie. Poza to stół Wielkanocy zastawiony był zawsze zwojami kiełbas, szynkami, w bogatszych domach znajdowało się i pieczone prosię z jajkiem w pusku i indyk nadziewany i ptactwo wszelkiego rodzaju, nie licząc niezliczonych placków, babek i mazur-

STANISŁAW MIŁASZEWSKI

### N O C

Jak to było? — Noc, świece sążniste się jarzą.  
Influat celebry przy organów huku.  
„Taki sam biskup leży przy bocznym ołtarzu, —  
Z marmuru pstrokatego, z pierścieniem na kiuciu.”  
— „Mów pacierz!” — „Czubek nosa mi zmarzł nóg  
nie czuje,  
„Do domu!” — „Rękaw mamie urwiesz, utrapiefcze!”  
„Do domu!” — Chór kościelny huknął Alleluje...  
Popłoch w sercu. Szum w głowie. Sam nie wiem że  
kłęczę]

### D Z I E Ń

Indor z pękata babą i brzuchatą flachą.  
W centkowanych kraszankach bukszpany zielone.  
Krewniak z Kowna rżnie prosię, spieczone na mahof,  
Z litewska atakują kujawskie święcone.

Na środku stołu sękacz, lukrem osędziaty,  
Przy nim — pisane esem — floresem muzurki.  
Goście wchodzą: — gdy oczy ich na stół spojrzają,  
Na półmiskach dostało ptactwo gęszej skórki.



## Polska na tle stosunków europejskich

Wywiad dziennika brazylijskiego z Posłem Rzeczypospolitej w Rio de Janeiro.

(Treść wywiadu podaje red. „Gazety Polskiej” w obszernem skróceniu.)

Posel Rzeczypospolitej przy rządzie brazylijskim, p. dr. Tadeusz Grabowski udzielił przedstawicielowi dziennika «Diario de Noticias» wywiadu na temat obecnego położenia Polski w związku z ogólną sytuacją europejską.  
— Polska, — pisze «Diario de Noticias», — zawsze cieszyła się żywymi sympatjami naszego narodu. Po uzyskaniu przez nią niepodległości, więzy te zaścięły się bardziej jeszcze, do czego w pierwszym rzędzie przyczyniła się usilna działalność jej oficjalnych przedstawicieli. Wybitne zasługi w tej dziedzinie położył obecny przedstawiciel Polski p. minister dr. Tadeusz Grabowski, który w otoczeniu swych współpracowników dokłada starań, aby «przyjacielskie stosunki między Polską z Brazyliją pogłębiały się coraz bardziej, zabiega również o rozszerzenie wymiany ekonomicznej i kulturalnej między swą ojczyzną a naszym krajem.

— W pracy tej p. min. Grabowski, wybitny znawca spraw słowiańskich, stawia sobie za cel zapoznanie swego kraju z Brazyliją, jak również zapoznanie Brazyliji z Polską.  
— Zmierza do tego celu założone w Warszawie «Towarzystwo Brazylijsko-Polskie Ruy Barbosa» którego powstanie było

również wyrazem hołdu dla znakomitego brazylijanina oraz dla jego działalności na rzecz odradzającej się Polski.  
Bratnie «Towarzystwo Polsko-Brazylijskie — Tadeusza Kościuszki» istniejące w Rio de Janeiro, również zawdzięcza swe powstanie współpracy i staraniom p. min. Grabowskiego.  
— W dziedzinie wymiany ekonomicznej między Brazyliją a Polską, dzięki czynnemu współdziałaniu p. min. Grabowskiego, powstał traktat handlowy brazylijsko-polski, który przyczyni się niewątpliwie do ożywienia bezpośrednich stosunków handlowych między obu krajami.

W wywiadzie którego udzielił p. poseł Grabowski, podkreśla on, iż położenie geograficzne Polski, czyni z niej rodzaj klucza między wschodem a zachodem. Światowe znaczenie Polski podnosi się coraz bardziej, co zmusza ją przytem, do czynnego udziału we wszystkich ważniejszych problemach europejskich.  
— Ostatnio zawarty z Rosją Sowiecką «pakt nieagresji», sprawy reparacji i rozbrojenia — wszystko to rzeczy o znaczeniu światowym, — pisze «Diario de Noticias» — prosiłmy p. min. Grabowskiego o wyjaśnienie nam tych ważnych zagadnień.  
— Odnosnie do «paktu nie-

agresji» z Rosją Sowiecką p. poseł Grabowski podniósł, iż w sprawie tej, powołać się musi na opinię ministra Spraw Zagranicznych Polski p. Zaleskiego wypowiedziane w Genewie i rozpowszechnione przez prasę międzynarodową. P. min. Zaleski zwrócił już uwagę, że «pakt nieagresji» z Sowiekami jest uzupełnieniem paktu Kelloga i stanowi duży krok naprzód na drodze pacyfikacji Europy wschodniej.  
Zatwierdzenie «paktu nieagresji» przez Sejm polski nastąpi bezpośrednio po uzupełnieniu go przez «umowę porozumienia» (Ciąg dalszy na stronie 10-ej).

trymonjalne 200  
racy — bezpłatnie  
az: od 2-5razy  
azy 20 proc. od  
cent. Ogłoszenia  
żki za każdy raz  
się z góry  
J. M. HOLESKI.  
niedzie-  
w Kury-  
awiajacie  
ej  
li.  
go przemy-  
a, że popel-  
o wielki prze-  
ki Kreuger,  
wiecie jako  
apalczanego.  
czenie, że po-  
były trud-  
akich ostat-  
owany przez  
alczany.  
ia Kreuger  
nację z finan-  
i, angielskie-  
ni, gdy ze-  
gli doczekać  
yslowca, po-  
go przyjaciół,  
u Kreugera  
z martwego.  
ze Kreuger  
z Ameryki  
traktował o  
trustu.  
a donoszą, iż  
poważnych  
ch w wielu  
szwedzkiego,  
Kreugera.  
w Niemczech.  
ty wyborów  
Niemieckiej  
stępująco:  
0.000 głosów  
> 0.000 >  
> 0.000 >  
> 0.000 >  
> 0.000 >  
> 0 >  
dzięło udział  
w.  
burg nie osie-  
kszości abso-  
j uzyskania  
220 tysięcy  
go zachodzi  
ego głosowa-  
osowaniu na-  
cznym zwięk-  
kandydatury  
urga.  
arszałka Pił-  
ta Grosie.  
Towarzystwa  
anta Grossie  
całą kolon-  
rossy i oko-  
odbędzie się  
obotę o go-  
orem, celem  
MARSZAŁKA  
SKIEGO. Na  
przemówienia  
iewy, dekla-  
odbędzie się  
przy ul. Dr.  
palaczy  
nosi swym Sz.  
stale w zapasie  
dminach (Rio  
Santa Catha-  
włącznie z ta-  
do zażywania.  
00 począwszy,  
gar, jak i wszel-  
e w zakres po-  
nabyć tylko w  
ua José Bo-  
Jezusowego  
szcze do na-  
dakcji po 4\$











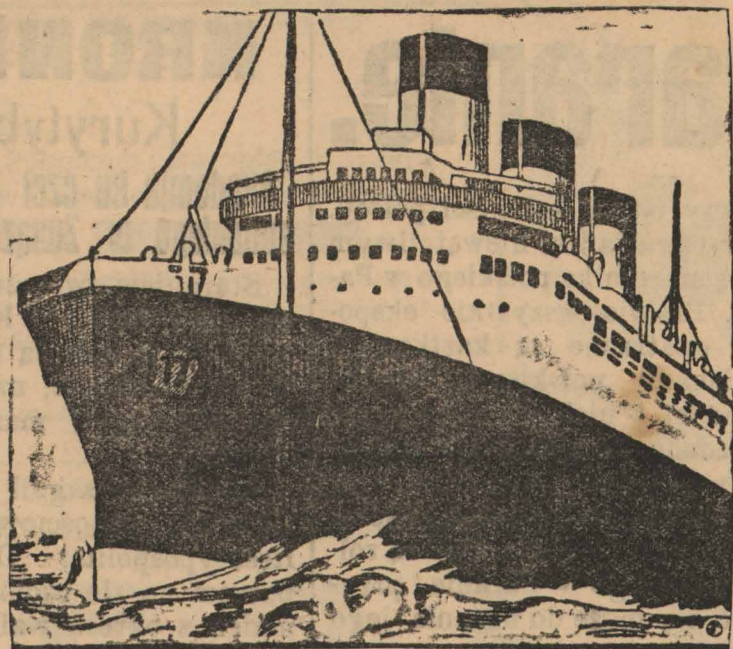






### Polsko-francuskie linie okrętowe CHARGEURS REUNIS I SUD ATLANTIQUE

Wszyscy Polacy powinni jeździć tylko naszymi okrętami, które są najlepsze pod każdym względem.



Informacji bezpłatnych w języku polskim i portugalskim udziela jedyny przedstawiciel na Parana

**THEOPHILO G. VIDAL**  
CURITYBA — Rua 15 de Novembro. 605

### Aniliny i farby niemieckie „BAYER“

Do farbowania zwłaszcza wyblakłych rzeczy, w paczkach, z osobnymi wskazówkami i w puszkach po 1 kg, we wszelkich kolorach—do ubrań, kapeluszy, skór, wytworów roślinnych i napojów.

Esencje i oleje do fabrykacji Limonad, Likierów, i Lekarstw. Perfumy krajowe i zagraniczne w wielkim wyborze. Mydła, szczoteczki, kremy do zębów, w najlepszych gatunkach.

Lá no Luhm

CURITYBA  
RUA RIACHUELO, 161

## Hotel Polski (HOTEL MARTINS)

Marcina Jarugi

Curityba **ULICA RIACHUELO 114** Parana  
Vis á vis Pałacu Muncyjalnego róg placu Dr. Generoso Marques  
Telefon, 989 — Caixa postal, 463 — Adres telegraficzny „HOTEL MAR“.  
Urządzenie pierwszorzędne w modnym żelazo-betonowym pałacyku, z wszelkimi wygodami i higieną.  
KUCHNIA PIERWSZORZĘDNA. • CENY PRZYSTĘPNE. • SALON NA PRÓBY I WZORY. 9—Cr.

## Apteka Tiradentes

Aptekarz — Kuno Kleeman

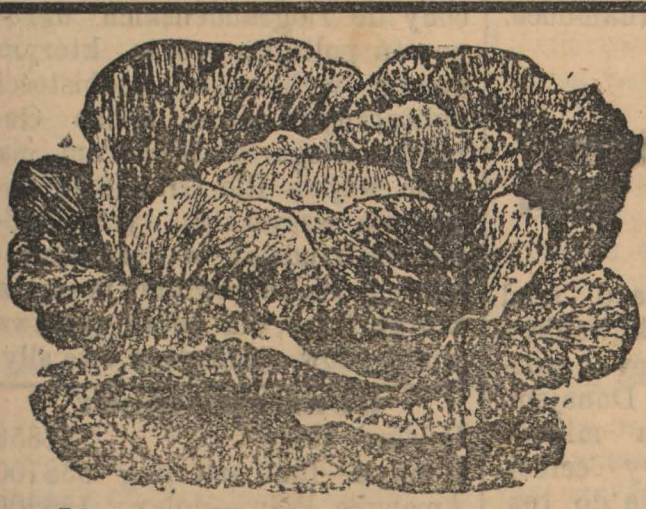
Kurytyba — Praça Tiradentes 37 — Telefon 1084.

Bogaty skład nowo sprowadzonych artykułów drogerijnych i aptekarskich, krajowych i zagranicznych, perfumerji, mydełek, artykułów gumowych, aniliny i t. d.

Recepty lekarskie wykonuje się sumiennie i po cenach umiarkowanych. W aptece tej udziela porad kilku lekarzy.

Lekarz ordynujący: **Dr. Antoni Rydygier Ruediger**  
Choroby dziecięce, kobiece i wewnętrzne.

◆◆ Mówi się po polsku. ◆◆



**A. H. Asahi & C<sup>ia</sup>.**  
Zakład kwiaciarski  
I SŁAD Nasion  
Kwiaty i rośliny ogrodowe wszelkiego rodzaju.  
Sadzonki warzyw ogrodowych.  
Zawiadamy Szan. Publiczność, że nabyliśmy sklep po s. p. W. Żagółowiczu i zapewniamy, że w ten sam sposób jak dawniej będzie obsługiwana nasza klientela.  
Travessa Oliveira Bello 33

Caixa postal, 94 Curityba — Parana — Brasil.

## BRONCHITINA „CHAVES“ JEST PRAWDZIWIYM SPECYFIKIEM NA KASZEL.

FABRYKA CUKIERKÓW

## Aurora

JÓZEFA KULI

Wyrabia cukierki w najlepszych gatunkach i karmelki owijane w papier «balas» we wszystkich odmianach. Ul. Martin Affonso, N° 555  
Kurytyba-Parana-Brasil.  
Telefon Nr. 12 — 70.

WIELKI SKLEP POLSKI

## MARCINA SZYNDY I SKI.

PLAC TRADENTES, Nr. 19.

Ma zawsze na składzie mąkę pszenną, żytnią i kukurydzianą; cukier, ryż, sól śledzie, sliwki suszone, rodzynki i konserwy owocowe wszelkiego rodzaju.

Ma również najlepszą kawę mieloną z własnej fabryki.

Posiada trunki krajowe i zagraniczne w najlepszych gatunkach. Kupuje produkty rolne jako to: kukurydzę, fasolę, ziemniaki, masło, jaja, drzewo i t. p.

SPRZEDAŻ NA KOLONJE HURTOWA I DETALICZNA.

CENY PRZYSTĘPNE. Posiada filje w Thomas Coelho i Araukarij.

## Bank Francusko - Włoski

DLA AMERYKI POŁUDNIOWEJ

KAPITAŁ ZREALIZOWANY Frs. 100.000.000.00  
KAPITAŁ REZERWOWY Frs. 137.000.000.00

Centrala: PARYŻ

Oddziały w Ameryce Południowej: Buenos Ayres, Rosario de Santa Fé, Valparaiso, Curityba, São Paulo, Santos, Rio de Janeiro, Porto Alegre, Rio Grande, Pernambuco, Araraquara, Barretos, Botucatu, Caxias, Espírito Santo de Pinhal, Jahu, Mococa, Ourinhos, Paranaaguá, Ponta Grossa, Ribeirão Preto, São Carlos, São José do Rio Pardo, São Manoel.

Oddział w Kurytybie: **ULICA 15 DE NOVEMBRO, róg ul. 1° de Março**

Bank Erancusko-Włoski posiada w Polsce następujących korespondentów:

**Bank Handlowy w Warszawie**, Warszawa, i **Bank Francusko-Polski**, Warszawa.

który, dzięki wielkiej ilości filij własnych i agentów rozgałęzionych po całym kraju, umożliwiają przesyłki pieniężne do najdalej położonych miejscowości w Polsce, w złotych polskich i w innych walutach.

Oddział Banku Francusko-Włoskiego w Kurytybie posiada zawsze kurs złotego polskiego. Wystawia czeki i przakazy pieniężne w złotych polskich, t. j. zatawia zlecenia swych polskich klientów na najdogodniejszych warunkach.



### „A VENCEDORA“

Fabryka cukierków i karmelków w najlepszych gatunkach, owijanych w papierki.

Cukierki malinowe, kokosowe, miętowe, cytrynowe, ananasowe, truskawkowe, bananowe, mleczne i gumowe. Oprócz tych są jeszcze inne gatunki specjalne, nowego formatu, które w każdej chwili można nabyć po cenie bardzo przystępnych. — Upraszam się Szanownych Rodadów o łaskawą uwagę, że są najtańsze i najlepsze w Kurytybie. — Każdy Polak powinien kupować tylko cukierki z polskiej fabryki „A VENCEDORA“.

Żądać w każdym sklepie polskim i **Franciszek Lachowski**  
Curityba—Rua Cabral—Nr. 450—451.

**JACEK DROMLEWICZ**  
Lekarz - Dentysta  
Zęby sztuczne z podniebieniem i bez w złocie i kauczuku. Plombowanie i wyjmowanie zębów bez bólu. Robota pierwszorzędna. Ceny przystępne. **Rua Riachuelo, Nr. 457 — Kurytyba.**  
Telefon 167.

**BÓL W PIERSI, REUMATYZM, BÓL ZĘBÓW, NEURALGJĘ, CIĘCIE BRZUSZNE, BÓL USZÓW, ŚWIEŻERANY,**  
Leczy skutecznie

### BALSAM Santa Helena

Do nabycia we wszystkich aptekach.

### EKXIR DE NOGUEIRA

Jest używany skutecznie w następujących chorobach:

skrofuly, bubony, zapalenie macicy, wycieki z uszów, wywłóka, fistulę raka syfilitycznego, pryszczki, białe upławy, wrzody i narośle, świerzb, reumatyzm, plamy na skórze, niedomaganie wątroby, bóle w piersiach, narośle na kościach, pulsowanie tętnic i wogóle wszystkie choroby pochodzące ze krwi. Wielce skuteczny środek oczyszczający krew.



## Casa de Saude SÃO FRANCISCO

DOM ZDROWIA — KLINIKA PRYWATNA  
— CURITYBA, ULICA SÃO FRANCISCO, 25 —  
**DR. JORGE MEYER FILHO**

Na sposób nowoczesny urządzona klinika. Wzorowa czystość i higiena. Urządzenia najnowsze. — Ceny przystępne. Nowoczesny aparat Roentgena. — Diatermja. — Sztuczne ultra-fioletowe promienie słoneczne. — Zystoskopia i t. d.

**Specjalność:** Operacje, leczenie chorób kobiecych, pomoc przy porodach, stosowanie sztucznego pneumothorax w cierpieniach płuc.

**Godziny przyjęć:** Od 10 do 11,30 i od 4 do 6 wiecz.

## CAFÉ TOSCA PURO

MARCA REGISTRADA

**Palenie i mielenie TODESCHINI & IRMÃOS**  
Av 7 de Setembro, 243 i 245  
CURITYBA.

## Collegio „Novo Atheneu“

Dyrektor: **Profesor ELYSIO DE OLIVEIRA VIANNA**  
nauczyciel francuskiego w Gimnazjum Parafiskiem.

**INTERNAT I EKSTERNAT**  
Kurs początkowy, gimnazjalny i handlowy — Daktylografja. Korepetytorzy dla uczniów gimnazjalnych.  
Kurs gimnazjalny w 3 latach dla młodzieńców 18-letnich lub starszych.  
Lekcje DZIENNE I WIECZOROWE  
**RUA AQUIDABAN, N. 107 i 278.**

**ADWOKACI**  
Dr. J. Berquó F. Coelho  
Dr. Jan Grabski  
RUA 15 DE NOVEMBRO, 413.  
1-sze piętro — sala, 7.  
CURITYBA—PARANA—BRASIL.

### Uterogenol

Doskonałe lekarstwo na dolegliwości macicy i brak menstruacji.

Kto sobie życzy nabyć artykuł dobry, pierwszego gatunku i tanio, niechaj się uda do

### CASA UNIVERSAL

POGORZELSKI & SKOWRON  
**THEREZINA**  
Agenci „Gazety Polskiej“.

### Café Gury

PALENIE I MIELENIE KAWY.  
**Fortunato Leite Dias de Paiva**  
Telefon N° 1179. — Adres dla telegramów: «TYBA». Rua Commendador Araujo N° 107.  
Curityba Parana.

### Klinika Odontologiczna

**A. BADARO BRAGA**  
Rua Com. Araujo, 271.  
Robota według wymagań nowoczesnych i gwarantowana.

